

Απόφαση 86293/Β7 (3)/2009

Έγκριση Προγράμματος Μεταπτυχιακών Σπουδών με τίτλο: «Σπουδές στις Γλώσσες και τον Πολιτισμό των χωρών της Νοτιανατολικής Ευρώπης» του Τμήματος Βαλκανικών Σπουδών του Πανεπιστημίου Δυτικής Μακεδονίας

(Δημοσιεύεται στο ΦΕΚ Β' αρ. 1757/25 Αυγούστου 2009)

ΑΠΟΦΑΣΗ 86293/Β7 (3)/2009

Έγκριση Προγράμματος Μεταπτυχιακών Σπουδών με τίτλο: «Σπουδές στις Γλώσσες και τον Πολιτισμό των χωρών της Νοτιανατολικής Ευρώπης» του Τμήματος Βαλκανικών Σπουδών του Πανεπιστημίου Δυτικής Μακεδονίας

Ο ΥΦΥΠΟΥΡΓΟΣ

ΕΘΝΙΚΗΣ ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ

Έχοντας υπόψη:

1. Τις διατάξεις του ν. 3685/2008 (ΦΕΚ 148/τ.Α'/16.7.2008) «Θεσμικό πλαίσιο για τις μεταπτυχιακές σπουδές», όπως τροποποιήθηκε με τις διατάξεις του άρθρου 24 του ν. 3696/2008 (ΦΕΚ 177/τ.Α'/25.8.2008).
2. Τις διατάξεις του ν. 3374/2005 (ΦΕΚ 189/τ.Α'/2.8.2005) «Διασφάλιση της ποιότητας στην ανώτατη εκπαίδευση. Σύστημα μεταφοράς και συσσώρευσης πιστωτικών μονάδων – Παράρτημα Διπλώματος».
3. Τις διατάξεις του άρθρου 90 του «Κώδικα νομοθεσίας για την Κυβέρνηση και τα κυβερνητικά όργανα», που κυρώθηκε με το άρθρο πρώτο του π.δ. 63/2005 (ΦΕΚ 98/Α').
4. Την υπ' αριθμ. ΣΤ5/5557 (ΦΕΚ 68/τ.Β'/21.1.2009) κοινή απόφαση του Πρωθυπουργού και του Υπουργού Εθνικής Παιδείας και Θρησκευμάτων «Καθορισμός αρμοδιοτήτων Υφυπουργών του Υπουργείου Εθνικής Παιδείας και Θρησκευμάτων».
5. Το απόσπασμα πρακτικών της προσωρινής Γενικής Συνέλευσης Ειδικής Σύνοψης του Τμήματος Βαλκανικών Σπουδών του Πανεπιστημίου Δυτικής Μακεδονίας (συνεδρία 2.6.2009).
6. Το απόσπασμα πρακτικών της Διοικούσας Επιτροπής του Πανεπιστημίου Δυτικής Μακεδονίας (συνεδρία 3.7.2009)
7. Το υπ' αριθμ. 4839/31.7.2009 έγγραφο της Διοικούσας Επιτροπής του Παν/μίου Δυτικής Μακεδονίας.
8. Το υπ' αριθμ. 4529α/13.7.2009 έγγραφο του Προέδρου της ΜΟ.ΔΙ.Π. από το οποίο προκύπτει ότι έχει ξεκινήσει η διαδικασία εσωτερικής αξιολόγησης του Τμήματος Βαλκανικών Σπουδών του Πανεπιστημίου Δυτικής Μακεδονίας.
9. Το γεγονός ότι από τις διατάξεις της απόφασης αυτής δεν προκαλείται δαπάνη σε βάρος του κρατικού προϋπολογισμού, αποφασίζουμε:
Εγκρίνουμε για το ακαδημαϊκό έτος 2009–2010 τη λειτουργία Προγράμματος Μεταπτυχιακών Σπουδών με τίτλο: «Σπουδές στις Γλώσσες και τον Πολιτισμό των χωρών της Νοτιανατολικής Ευρώπης» του Τμήματος Βαλκανικών Σπουδών του Πανεπιστημίου Δυτικής Μακεδονίας, σύμφωνα με τα εξής:

Άρθρο 1

Γενικές Διατάξεις

Το Τμήμα Βαλκανικών Σπουδών του Πανεπιστημίου Δυτικής Μακεδονίας οργανώνει και λειτουργεί για το ακαδημαϊκό έτος 2009–2010 Πρόγραμμα Μεταπτυχιακών Σπουδών (ΠΜΣ) με τίτλο: «Σπουδές στις Γλώσσες και τον Πολιτισμό των χωρών της Νοτιανατολικής Ευρώπης», σύμφωνα με τις κείμενες διατάξεις και τις διατάξεις της απόφασης αυτής.

Άρθρο 2

Αντικείμενο - Σκοπός

Το συγκεκριμένο Π.Μ.Σ. του Τμήματος Βαλκανικών Σπουδών του Πανεπιστημίου Δυτικής Μακεδονίας στοχεύει στην κατάρτιση επιστημόνων – ερευνητών στο χώρο των Ανθρωπιστικών Σπουδών – στην ανάπτυξη της γνώσης και της έρευνας στο πεδίο των επιστημών της γλώσσας καθώς και στο πεδίο του πολιτισμού και παρέχει στους μεταπτυχιακούς φοιτητές τη δυνατότητα να ειδικευτούν σε δύο κατευθύνσεις:

1. Γλώσσες, Φιλολογία και Πολιτισμός της Ν.Α. Ευρώπης.
2. Κοινωνικές, Πολιτισμικές και Πολιτικές Δομές στην Ν.Α. Ευρώπη.

Η λειτουργία και η δομή του προτεινόμενου Μεταπτυχιακού Προγράμματος Σπουδών είναι σύμφωνη με το σκοπό λειτουργίας του Τμήματος Βαλκανικών Σπουδών, όπως αυτός δημοσιεύθηκε στο ΦΕΚ, με υπ' αριθμ. 179, που είναι να «καλλιεργεί και να προάγει την επιστημονική έρευνα και γνώση που αφορούν την ιστορία, το θρησκειολογία, τη γλώσσα και λογοτεχνία, τη φιλοσοφία, την παιδεία, την οικονομία, τις κοινωνικές και πολιτικές δομές και τον πολιτισμό των Βαλκανικών Λαών, να προάγει τις διαθρησκευτικές και διαπολιτισμικές σχέσεις της Ελλάδας και του Ελληνισμού γενικότερα με τους λαούς της Βαλκανικής, της Ανατολικής Ευρώπης και του Ευξείνου Πόντου κατά τρόπο που να ευνοούν την καλή γειτονία και την επικοινωνία, καθώς επίσης να παρέχει στη δημόσια διοίκηση τεκμηριωμένες πληροφορίες και επιστημονικά στοιχεία τα οποία θα καθίστούν αποτελεσματικότερη τη συνεργασία της με τις όμορες βαλκανικές χώρες, τις χώρες της Ανατολικής Ευρώπης και του Ευξείνου Πόντου».

Επιπλέον θα μπορέσει να καλύψει το ερευνητικό και επιστημονικό κενό που διαφαίνεται να υπάρχει από τη δομή του εν λειτουργία Προγράμματος Μεταπτυχιακών Σπουδών του Τμήματος με τίτλο: «Οικονομική και Πολιτική Διακυβέρνηση των Χωρών της Ν.Α. Ευρώπης» το οποίο δεν συμπεριλαμβάνει στους κόλπους του όλες εκείνες τις επιστήμες που κρίνονται απαραίτητες για την ολοκληρωμένη προσέγγιση της Βαλκανικής Χερσονήσου, του Ευξείνου Πόντου, της Ν.Α. Ευρώπης καθώς, επικεντρώνεται στην μελέτη του οικονομικού και πολιτικού γίνεσθαι των χωρών της περιοχής, στην αμοιβαία οικονομική και πολιτική αλληλεπίδραση στο πλαίσιο της διαδικασίας της ευρωπαϊκής ολοκλήρωσης, αλλά και στη θέση τους στο ευρωπαϊκό και στο παγκόσμιο σύστημα διακυβέρνησης.

Σύμφωνα με την απόφαση, αντικείμενο του ΠΜΣ είναι η ανάπτυξη της γνώσης και της έρευνας στο πεδίο των επιστημών της γλώσσας καθώς και στο πεδίο του πολιτισμού, ενώ σκοπός του είναι:

- α) Η παραγωγή εξειδικευμένου επιστημονικού και ερευνητικού δυναμικού με ειδίκευση στις ανωτέρω γνωστικές περιοχές.
- β) Η επιμόρφωση πτυχιούχων ΑΕΙ στις σύγχρονες θεωρίες και πρακτικές ανάλυσης και διδασκαλίας των βαλκανικών γλωσσών και της ρωσικής, της λογοτεχνίας μιας εκάστης εξ αυτών και του πολιτισμού.
- γ) Η κατάρτιση επιστημόνων στις κοινωνικές και στις πολιτικές δομές και συνθήκες των χωρών της χερσονήσου του Αίμου.
- δ) Η διερεύνηση των πολιτισμικών σχέσεων ανάμεσα

στον Βαλκανικό, τον Ελληνικό και τον ευρύτερο Νοτιο-ανατολικό Ευρωπαϊκό χώρο.
Η ύπαρξη των δύο κατευθύνσεων του προγράμματος δίνει τη δυνατότητα διεξοδικής ανάλυσης των προσφερόμενων ερευνητικών πεδίων και παρέχει, στον εκάστοτε μεταπτυχιακό φοιτητή, ανάλογα με τα επιστημονικά του ενδιαφέροντα και τον επαγγελματικό προσανατολισμό του, τη δυνατότητα επαγγελματικής αποκατάστασης σε τομείς όπως της Μετάφρασης και Διερμηνείας, της Διδασκαλίας των Γλωσσών, σε εξειδικευμένους τομείς της Δημόσιας Διοίκησης, αντικείμενο των οποίων αποτελούν οι σχέσεις με τις χώρες της περιοχής και σε επιχειρήσεις οι οποίες δραστηριοποιούνται στις χώρες αυτές. Επιπλέον θα παρέχει τα απαραίτητα εφόδια και στον τομέα της Επιστημονικής Έρευνας καθώς οι απόφοιτοί του θα έχουν αποκτήσει το θεωρητικό και εμπειρικό υπόβαθρο καθώς και τις δεξιότητες που θα τους καθιστούν ικανούς να κατανοούν την πορεία και τον ιδιόμορφο χαρακτήρα των χωρών αυτών και να ερμηνεύουν τις νέες συνθήκες που διαμορφώνονται και επηρεάζουν τόσο τις μεταξύ τους σχέσεις όσο και την αλληλεπίδραση τους με την Ελλάδα.
Είναι αναγκαίο να τονιστεί ότι η λειτουργία του προτεινόμενου Προγράμματος μεταπτυχιακών σπουδών όχι μόνο δεν θα επιβαρύνει τον προϋπολογισμό του Τμήματος αλλά ταυτόχρονα θα αποτελέσει σημαντικό εφελκυστικό συστατικό με τον ιδιωτικό τομέα. Σύμφωνα με την απόφαση δημιουργίας του, μεγάλο μέρος των λειτουργικών του εξόδων θα καλύπτεται από χορηγίες ενώ παράλληλα με τη ανάλογη μέριμνα που υπάρχει σε αυτήν, μέσω της εκπόνησης μελετών για τρίτους θα ανατροφοδοτεί τον προϋπολογισμό του.
Το προτεινόμενο Μ.Π.Σ. του Τμήματος Βαλκανικών Σπουδών μπορεί να αποτελέσει ένα σύγχρονο πρόγραμμα σπουδών παρέχοντας εξειδικευμένες και υψηλού επιπέδου γνώσεις τόσο στους φοιτητές του όσο και στους ιδιωτικούς φορείς με τους οποίους θα συνεργάζεται υλοποιώντας με τον καλύτερο δυνατό τρόπο τις προβλέψεις του νέου νόμου πλαίσιο για την παιδεία σύμφωνα με τον οποίο η συνεργασία των Πανεπιστημιακών ιδρυμάτων με ιδιωτικούς φορείς στο πλαίσιο ανάπτυξης της επιστημονικής έρευνας θεωρείται πρωταρχικής σημασίας.

Άρθρο 3 Μεταπτυχιακοί Τίτλοι

Το Π.Μ.Σ. «Σπουδές στις γλώσσες και τον πολιτισμό της Ν.Α. Ευρώπης» του Τμήματος Βαλκανικών Σπουδών του Πανεπιστημίου Δυτικής Μακεδονίας απονέμει:
Μεταπτυχιακό Δίπλωμα Ειδίκευσης (Μ.Δ.Ε.) στις ακόλουθες κατευθύνσεις:
I. Γλώσσες, Φιλολογία και Πολιτισμός της Ν.Α. Ευρώπης.
II. Κοινωνικές, Πολιτισμικές και Πολιτικές Δομές στην Ν.Α. Ευρώπη.

Άρθρο 4 Κατηγορίες Πτυχιούχων

Για το Μεταπτυχιακό Δίπλωμα Ειδίκευσης «Σπουδές στις γλώσσες και τον πολιτισμό της Ν.Α. Ευρώπης» του Τμήματος Βαλκανικών Σπουδών του Πανεπιστημίου Δυτικής Μακεδονίας γίνονται δεκτοί πτυχιούχοι Πανεπιστημίων της ημεδαπής που προέρχονται από τα ακόλουθα Τμήματα: α) Βαλκανικών Σπουδών Π.Δ.Μ., β) Γλώσσας, Φιλολογίας και Πολιτισμού των Παρευξινίων χωρών Δ.Π.Θ., γ) Σλαβικών Σπουδών Κ.Π.Α., δ) Βαλκανικών Σλαβικών και Ανατολικών Σπουδών του Πανεπιστημίου Μακεδονίας, ε) Παιδαγωγικά, στ) Φιλολογίας, η) Ξένων Γλωσσών και Φιλολογιών, θ) Μετάφρασης και Διερμηνείας, ι) Κοινωνικών και Ανθρωπιστικών Επιστημών, κ) Επικοινωνίας, Δημοσιογραφίας και Μέσων Μαζικής Ενημέρωσης, καθώς και άλλων Τμημάτων συνα-

φών επιστημονικών πεδίων Πανεπιστημίων και ΤΕΙ της ημεδαπής και αναγνωρισμένων ομοταγών Ιδρυμάτων της αλλοδαπής.
Η Γενική Συνέλευση Ειδικής Σύνοψης του οικείου Τμήματος καθορίζει με απόφασή της τις πρόσθετες προϋποθέσεις, σύμφωνα με τις κείμενες διατάξεις, για την επιλογή των εισαγομένων.

Άρθρο 5 Χρονική Διάρκεια

Η ελάχιστη χρονική διάρκεια για την απονομή του: Μεταπτυχιακού Διπλώματος Ειδίκευσης (Μ.Δ.Ε.) ορίζεται σε τέσσερα (4) διδακτικά εξάμηνα.
Τα τρία πρώτα εξάμηνα διατίθενται για την παρακολούθηση των μαθημάτων και το τέταρτο για την συγγραφή και την εκπόνηση της μεταπτυχιακής εργασίας.

Άρθρο 6 Πρόγραμμα Μαθημάτων

Τα μαθήματα, η διδακτική και ερευνητική απασχόληση οι πρακτικές ασκήσεις και οι κάθε είδους εκπαιδευτικές και ερευνητικές δραστηριότητες για την απονομή του κατά το άρθρο 3 τίτλου, ορίζονται ως ακολούθως:
Α. Για το Μεταπτυχιακό Δίπλωμα Ειδίκευσης (Μ.Δ.Ε.), Μαθήματα και Πιστωτικές Μονάδες (ECTS) ανά κατεύθυνση.

I. Κατεύθυνση – Γλώσσες, Φιλολογία και Πολιτισμός της Ν.Α. Ευρώπης.

Α' Εξάμηνο

Υποχρεωτικά μαθήματα ανά ECTS

1. Βαλκανική Ιστορία 7,5

2. Μεθοδολογία έρευνας 7,5

3. Γενική Γλωσσολογία 7,5

4. Εισαγωγή στις πολιτισμικές σπουδές του Βαλκανικού χώρου 7,5

Σύνολο πιστωτικών μονάδων (ECTS) 30

B' Εξάμηνο

5. Σλαβολογία 10

6. Τουρκολογία 10

7. Ρωσικός πολιτισμός 10

Σύνολο πιστωτικών μονάδων (ECTS) 30

Γ' Εξάμηνο

Κατ' επιλογήν υποχρεωτικά μαθήματα: (επιλέγεται μία εκ των παρακάτω ομάδων μαθημάτων Α, Β ή Γ)

A. ανά ECTS

8.α. Κύριλλος και Μεθόδιος (KyrilloMethodievistika – Κυριλλομεθοδιολογία) 10

9.α. Σλαβική Γραμματεία (9ος – 14ος αι.). 10

10.α. Μελέτη σλαβικών πηγών 10

Σύνολο πιστωτικών μονάδων (ECTS) 30

B. ανά ECTS

8.β. Ισλάμ και Βαλκάνια 10

9.β. Μελέτη οθωμανικών πηγών 10

10.β. Ιστορία της τουρκικής Γλώσσας και Λογοτεχνίας 10

Σύνολο πιστωτικών μονάδων (ECTS) 30

Γ. ανά ECTS

8.γ. Σλαβική Γλωσσολογία 10

9.γ. Ρωσική Λογοτεχνία 19ου αι. 10

10.γ. Πολιτισμός των Ελλήνων της Παρευξινίας διασποράς 10

Σύνολο πιστωτικών μονάδων (ECTS) 30

Δ' Εξάμηνο - ECTS

Εκπόνηση μεταπτυχιακής εργασίας 30

II. Κατεύθυνση – Κοινωνικές, Πολιτισμικές και Πολιτικές Δομές στην Ν.Α. Ευρώπη

A' Εξάμηνο

Υποχρεωτικά μαθήματα - ECTS

1. Βαλκανική Ιστορία 7,5

2. Μεθοδολογία έρευνας 7,5

3. Γενική Γλωσσολογία 7,5

4. Εισαγωγή στις πολιτισμικές σπουδές του Βαλκανικού χώρου 7,5
Σύνολο πιστωτικών μονάδων (ECTS) 30
Β' Εξάμηνο - ECTS

5. «Εθνογραφία της ΝΑ Ευρώπης: Ζητήματα θεωρίας και πρακτικής» 10

6. Ανθρωπογενές περιβάλλον στα Βαλκάνια 10

7. Κοινωνικές δομές στα Βαλκάνια 10
Σύνολο πιστωτικών μονάδων (ECTS) 30
Γ' Εξάμηνο - ECTS

Κατ' επιλογήν υποχρεωτικά μαθήματα: (επιλέγονται τρία από τα παρακάτω έξι μαθήματα) ανά ECTS

Σύγχρονα πολιτικά ζητήματα στα Βαλκάνια 10

Αρχιτεκτονική Κληρονομιά στα Βαλκάνια:

“Συγγενείς Τόποι” Μνημειακής Ταυτότητα 10

Ταυτότητες και ετερότητες στα Βαλκάνια 10

Μορφές Βαλκανικού πολιτισμού 10

Ιστορία των πολέμων στα Βαλκάνια (1912–1945) 10

Οικονομική πολιτική και ανάπτυξη στις χώρες της Ν.Α. Ευρώπης – επιχειρηματικότητα 10

Σύνολο πιστωτικών μονάδων των τριών μαθημάτων επιλογής (ECTS) 30

Δ' Εξάμηνο - ECTS

Εκπόνηση μεταπτυχιακής εργασίας 30

Προϋπόθεση για την παρακολούθηση των μαθημάτων του Γ' και Δ' εξαμήνου και για την εκπόνηση μεταπτυχιακής εργασίας αποτελεί η επιτυχής περάτωση των σπουδών των Α' και Β' εξαμήνων.

Για την απόκτηση του Μεταπτυχιακού Διπλώματος Ειδίκευσης (Μ.Δ.Ε.), στο Τμήμα Βαλκανικών Σπουδών απαιτούνται συνολικά (120) Πιστωτικές Μονάδες (ECTS) εκ των οποίων οι ενενήντα (90) πιστωτικές μονάδες προέρχονται από την επιτυχή εξέταση όλων των εξαμηνιαίων μαθημάτων και οι τριάντα (30) Πιστωτικές Μονάδες (ECTS) από την επιτυχή ολοκλήρωση της διπλωματικής εργασίας.

Άρθρο 7

Αριθμός Εισακτέων

Ο ετήσιος αριθμός εισακτέων στο ΠΜΣ ορίζεται κατά ανώτατο όριο σε τριάντα (30) φοιτητές ανά ακαδημαϊκό έτος (15 φοιτητές ανά κατεύθυνση). Επιπλέον του αριθμού εισακτέων γίνεται δεκτοί υπότροφοι σύμφωνα με το άρθρο 4 του ν. 3685/2008.

Άρθρο 8

Προσωπικό

Στο ΠΜΣ διδάσκουν μέλη ΔΕΠ του οικείου Τμήματος καθώς και άλλων Τμημάτων του Πανεπιστημίου Δυτικής Μακεδονίας ή άλλων Τμημάτων Πανεπιστημίων της ημεδαπής και αναγνωρισμένων ομοταγών Ιδρυμάτων

της αλλοδαπής. Επίσης, στο ΠΜΣ μπορούν να απασχοληθούν κατηγορίες διδασκόντων, όπως προβλέπεται στις διατάξεις του ν. 3685/2008.

Άρθρο 9

Υλικοτεχνική Υποδομή

Αξιοποιείται η υπάρχουσα υλικοτεχνική υποδομή του Τμήματος Βαλκανικών Σπουδών και της Παιδαγωγικής Σχολής Φλώρινας του Πανεπιστημίου Δυτικής Μακεδονίας.

Άρθρο 10

Διάρκεια Λειτουργίας

Το Π.Μ.Σ. εγκρίνεται να λειτουργήσει το ακαδημαϊκό έτος 2009–2010, οπότε θα αξιολογηθεί, σύμφωνα με τα προβλεπόμενα στον ν. 3685/2008 (ΦΕΚ 148 Τ.Α' /6.7.2008), η δυνατότητα συνέχισης της λειτουργίας του.

Άρθρο 11

Κόστος Λειτουργίας

1. Το ετήσιο κόστος λειτουργίας ανέρχεται στο ποσό των 24.000,00 ευρώ εκ του οποίου το 65%, ήτοι ποσό 15.600,00 ευρώ αφορά στα λειτουργικά έξοδα του προγράμματος και αναλύεται ως εξής:

ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΔΑΠΑΝΩΝ – ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ (σε ευρώ)
ΚΟΣΤΟΣ

α. Εκδόσεις, ημερίδες και άλλες εκπαιδευτικές δραστηριότητες 3.000,00 €

β. Δαπάνες μετακινήσεις και εκπαιδευτικές εκδρομές (δηλ. επισκέψεις σε βιβλιοθήκες, αρχεία) 3.000,00 €

δ. Βιβλία – Έντυπα και Γραφική Ύλη 5.000,00 €

ε. Εξοπλισμός 1.600,00 €

στ. Τεχνική υποστήριξη –Αναλώσιμα 2.000,00 €

ζ. Δημοσιότητα 1.000,00 €

Σύνολο 15.600,00 €

2. Το ανωτέρω κόστος λειτουργίας του ΠΜΣ θα καλυφθεί από:

(α) Δίδατρα των μεταπτυχιακών φοιτητών

(β) Ιδιώτες χορηγούς (εκδ. οίκους κ.ά.)

(γ) Ερευνητικά προγράμματα, εκπονήσεις μελετών κ.ά.

Άρθρο 12

Μεταβατικές Διατάξεις

Όσα θέματα δεν ρυθμίζονται στην παρούσα υπουργική απόφαση θα ρυθμίζονται από τον Κανονισμό Μεταπτυχιακών Σπουδών καθώς και από τα αρμόδια όργανα σύμφωνα με την κείμενη νομοθεσία.

Η απόφαση αυτή να δημοσιευθεί στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Μαρούσι, 18 Αυγούστου 2009

Ο ΥΦΥΠΟΥΡΓΟΣ
ΣΠΥΡΙΔΩΝ ΤΑΛΙΑΔΟΥΡΟΣ